



DBI Plastics Sp. Z.o.o.
Towarowa 30
58-100 Swidnica
POL

Telephone +48 22 307 05 85
Fax 0048 22 250 30 15
BACS / CHAPS
Tax registration number PL8942599656

Delivery note copy

Ship to:
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
Plant Modugno
70026 Modugno Bari,
ITA

Page 1 of 1
Number PL-PACK0105567
Version PL-PACK0105567.1
Date 12/11/2025
Sales order PLSA106184
Requisition 550004726001
Your ref. 119
Our ref.
Mode of delivery Custpickup
Terms of delivery FCA Swidni
Freighted by Carrier
Customer account PL-150135

Item number	Description	Ordered	Delivered	Remaining quantity
113873A-AA20A	Shaft protection Shaft protection M0151301 Quantity : 4.000,00 Batch number : PLP-078139 Country Origin:PL	4,000.00	4,000.00	0.00

Receipt : _____

50142 SPOL 1
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

24 NOV 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-011501 vom 12.11.2025

Ludwigsburg, 12.11.2025

Seite 1 von 1

25-011501

1 Absender / Expéditeur DBI Plastics Sp. zo.o. Towarowa 30 58-100 SWIDNICA POLEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 24.11.2025 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Swidnica Land / Pays Polen Datum / Date 17.11.2025 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	PL-PACK0105566	1	COLLI	Getriebeteile	412	
2	PL-PACK0105567	1	COLLI			
3	PL-PACK0105568	1	COLLI			
4	PL-PACK0105569	1	COLLI			
Summe: Total		4,00	COLLI		412,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t					
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-011501 empfangen am 24.11.2025 in Modugno (BA) KUERTH Via del Ciclamini 4 MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO 24 NOV 2025				
20 DBI Plastics Sp. zo.o. PL-58-100 Swidnica Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 -	Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur			

"Ricevuto in qualità e quantità"
verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604